

5-11세 아동을 위한 COVID-19 백신 접종

부모 및 보호자용 질의응답

2022년 3월

Public Health
Seattle & King County



나의 자녀가 왜 백신을 접종해야 합니까?

COVID-19 백신은 자녀가 입원하거나 장기적인 증상이 발생하지 않도록 보호하는 가장 좋은 방법입니다.

아이들의 COVID-19 사례는 대부분 심각하지 않지만 때때로 COVID-19는 심각한 감염을 일으킬 수 있습니다. COVID-19는 상위 10위 아동 사망 원인 중 하나입니다. 아이들은 또한 이 바이러스로 인해 장기 COVID로 알려진 장기적인 건강 문제를 겪을 수 있습니다.

나의 자녀가 왜 백신을 접종해야 합니까?

또한 귀하의 자녀가 백신을 접종하면
가족과 친구, 특히 고위험군에
속하는 사람들을
보호할 수 있습니다.



나의 자녀가 왜 백신을 접종해야 합니까?

백신 접종은 아이들이 아이들다울 수 있도록 도와줍니다. 아이들이 필요한 모든 백신을 접종하면 생일 파티 참석, 스포츠 경기, 실내에서 친구 및 가족과 함께 시간 보내기 등 자신이 좋아하는 더 많은 활동을 안전하게 할 수 있습니다.



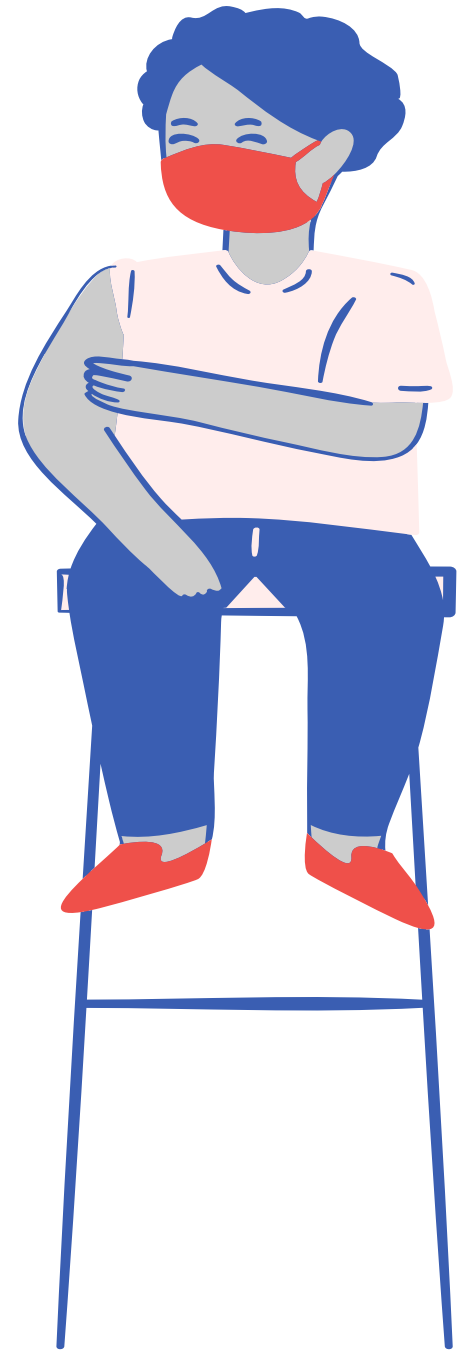
아동용 백신은 안전하고 효과적입니까?

네. FDA(식품의약국)는 해당 백신이 임상 연구에서 확인된 심각한 안전상의 문제가 없으며 아이들의 코로나바이러스로 인한 심각한 질병을 예방하는 데 90% 이상 효과가 있다고 결정했습니다.

백신 접종 후에도 아이들이 여전히 COVID에 걸릴 수 있지만, 백신은 가장 중요한 문제, 즉 입원, 심각한 건강 문제, 및 사망으로부터 보호하는 효과가 있습니다.

아동용 백신에는 어떤 **종류**가 있습니까?

현재로서는
화이자(Pfizer) 백신만이
5~11세 아동들을 위한
긴급 사용에
허가되었습니다.



아동용 백신은 12세 이상에게 허가된 백신과 동일한 것입니까?

아닙니다. 아동용 화이자 백신은 특별히 아이들을 위해 조제되었습니다.

아동용 백신은 같은 방식으로 만들어지지만 용량이 더 적습니다:

- 어린이용 **10 마이크로그램**
- 십대/성인용 **30 마이크로그램**

모든 아이들이 3주 간격으로 두 번의 접종을 받습니다.



아동용 백신에는 어떤 **성분**이 들어 있습니까?

활성 성분인 **mRNA**는 12세 이상을 위한 화이자 백신과 5~11세를 위한 화이자 백신 둘 다의 동일한 성분입니다.

5~11세용 화이자 백신에는 **냉장 온도에서 백신이 더 오래 보관되도록** 도움을 주는 아미노 알코올이 포함되어 있습니다. 12세 이상을 위한 백신은 다른 안정제들(염화칼륨, 인산칼륨, 인산나트륨)을 사용합니다.

두 가지 유형의 화이자 백신 모두가 동일한 지질(지방), 염화나트륨(소금) 및 자당(설탕) 또한 포함하고 있습니다

아동용 백신은 무료로 제공됩니까?

예. COVID-19 백신은 항상 무료입니다.

COVID-19 백신은 보험 또는 이민 신분에
관계없이 미국에 거주하는 모든 사람에게
무료로 제공됩니다.

우리 아이에게 **부작용**이 있을 거라고 예상해야 합니까?

귀하의 자녀는 다른 아동 예방 접종을 맞은 후와 비슷한 증상을 경험할 수 있습니다. 이것은 아이들의 몸이 보호 기능을 구축하고 있다는 정상적인 신호입니다.

부작용에는 다음이 포함될 수 있습니다:

- 팔 통증
- 몸살
- 발열

발생 가능한 부작용은 일시적이며 일반적으로 1-2일 내에 사라집니다.



심근염(myocarditis)과 아동용 백신 사이에 연관성이 있습니까?

매우 드문 경우이지만, mRNA 백신 접종 후 사람들에게 심장 근육의 염증이 발생했습니다. 이 염증은 심근염으로 알려져 있으며 치료하면 빠르게 사라집니다.

아동을 대상으로 한 임상 시험에서는 백신 접종 후 3개월간의 추적 관찰 기간 동안 **심근염이 발생한 사례가 없었습니다.**

임상 시험은 아직 진행 중이며 CDC(미 질병통제센터)와 FDA는 발생 가능한 반응이나 기타 흔하지 않은 부작용을 계속 모니터링하고 감지하는 시스템을 갖추고 있습니다.

5-11세 아동을 위한 백신은 어디에서 접종 받을 수 있습니까?

아동용 백신의 공급은 초기에는 제한될
것입니다. 백신이 보급되면, 성인용 COVID-19
백신이 제공되는 곳과 동일한 많은 접종소와
더불어 특별 학교 접종소에서 백신을 제공할
것입니다.

가까운 접종소를 찾으려면 워싱턴주의 Vaccine
Locator(백신 예약 일정 검색)를 이용하십시오:
<https://vaccinelocator.doh.wa.gov>

우리 아이의 백신 접종 방문을 위해 무엇을 준비해야 할까요?

- 자녀에게 반팔이나 걷어 올리기 쉬운 헐렁한 소매의 옷을 입게 하십시오.



- 자녀에게 솔직하게 말씀해 주세요: 귀하의 자녀는 주사를 맞을 것이라는 것을 알아야 합니다. 주사는 잠시 아프거나 꼬집는 듯한 느낌이 들 것입니다.



- 예약 또한 백신 접종 후의 짧은 대기 시간 동안 사용할 책이나 작은 장난감을 가져 오십시오.



저는 백신 접종소까지 가는 것이 힘듭니다. 어떤 도움을 받을 수 있나요?

- **장애인 접근성:** 편의 서비스가 필요한 경우, publichealthaccommodations@kingcounty.gov로 이메일을 보내거나, 206-477-3977로 전화하세요.
- **언어 지원:** 언어 통역이 필요한 경우, 킹카운티 COVID-19 콜 센터 206-477-3977로 오전 8시 - 오후 7시에 전화하세요. 연결되면 원하는 언어를 말씀하세요.
- **교통편:** 백신 접종 예약에 참석하기 위해 이동 지원이 필요한 경우, Transportation Resources Line(TRL, 교통 자원 라인)으로 전화하세요: (425) 943-6760, 오전 8시 30분 - 오후 4시. 또는 FindARide.org를 참조하세요.

kingcounty.gov/vaccine/korean

Public Health

Seattle & King County

